

LEXIBOOK® *mobile*



Digital Emotions



Téléphone sans fil alphanumérique

Manuel d'utilisation
DP140FR Série

Sommaire

Introduction.....	4	Volume de sonnerie de la base.....	24
Informations de sécurité.....	4	Activer/désactiver le bip des touches.....	24
Remarque importante.....	5	Personnalisation de votre téléphone.....	25
Appels d'urgence.....	5	Nom du combiné.....	25
Déballer votre DP140FR Série.....	5	Décroché automatique.....	25
Présentation.....	6	Langue d'affichage.....	26
Messages et symboles de l'écran.....	7	Régler la date et l'heure.....	26
Connexion et conditions d'utilisation.....	8	Verrouillage du clavier.....	27
Choix d'un emplacement pour la base et la nacelle du chargeur.....	8	Effacer la mémoire du combiné.....	27
Signaux radio entre le combiné et la base.....	9	Votre PIN de sécurité.....	28
Connexions secteur.....	9	Interdiction d'appel.....	29
Installation.....	10	Pour activer l'interdiction d'appel.....	29
Avant de démarrer.....	12	Appel baby-sitter (BabyCall).....	31
Sécurité électrique.....	12	Programmer le numéro BabyCall.....	31
Intérférences.....	12	Pour activer/désactiver l'appel BabyCall.....	32
Garder les batteries chargées.....	12	Réinitialisation du système.....	33
Avertissement "Hors portée".....	13	Réinitialisation avec le code PIN.....	33
Nettoyage et entretien.....	13	Réinitialiser sans le code PIN.....	33
Pour activer/désactiver le combiné.....	14	Utilisation avec plusieurs combinés.....	34
La fonction Mains libres.....	14	Enregistrement de nouveaux combinés.....	35
Pour passer un appel.....	14	Pour enregistrer un combiné.....	35
Pour accepter un appel.....	14	Pour dés-enregistrer un combiné.....	36
Pour mettre un terme à un appel.....	14	Enregistrement sur une marque différente de la base.....	36
Rappel du dernier numéro.....	14	Appel en interne et transfert d'appel.....	37
Secret.....	16	Appel en interne.....	37
Volume de l'écouteur.....	16	Mettre fin à une communication en interne.....	37
Composition à partir de la mémoire.....	17	Transfert d'appel.....	37
Pour enregistrer un numéro.....	17	Basculer d'un appel à un autre.....	38
Effacer un numéro de la mémoire.....	18	Conférence à trois.....	38
Numéroté à partir de la mémoire.....	19	Répondre à un appel externe pendant un appel interne.....	39
Modifier un numéro de la mémoire.....	19	Spécifications.....	40
Présentation du numéro de l'appelant.....	20	Problèmes - Solution.....	41
Vérifier les enregistrements de la présentation du numéro de l'appelant.....	20	Déclaration de conformité.....	47
Rappeler.....	20	Conditions de validité de la garantie.....	48
Pour sauvegarder un numéro de la présentation de l'appelant dans l'annuaire.....	21		
Effacer un ou tous les enregistrements de présentation de l'appelant.....	21		
Tonalités et volumes.....	22		
Mélodies du combiné.....	22		
Volume de sonnerie du combiné.....	23		
Mélodies de la base.....	23		

Introduction

Félicitations ! Nous sommes heureux de vous compter aujourd'hui parmi les très nombreux utilisateurs des produits **LEXIBOOK®**. Vous venez d'acheter le téléphone **DP140FR Série de LEXIBOOK®**.

Ce téléphone convivial possède de nombreuses fonctions et caractéristiques très utiles pour vous permettre de pouvoir communiquer au mieux. Nous vous invitons à lire attentivement ce mode d'emploi pour profiter pleinement de toutes les fonctions offertes par votre appareil.

Informations de sécurité

- Evitez d'exposer ce téléphone à l'humidité ou aux projections de liquides.
- Pour prévenir tout choc électrique, n'ouvrez pas le combiné ni le boîtier de la base.
- Evitez tout contact métallique (ex. attache en métal, clés, etc.) entre les bornes de la batterie et les conducteurs de charge.
- Lisez les spécifications inscrites sur l'adaptateur pour vérifier que l'alimentation requise pour ce téléphone est conforme aux valeurs de l'alimentation réseau.
- N'utilisez pas le combiné dans les espaces présentant un danger d'explosion (ex. en cas de fuite de gaz).
- Il existe un faible risque que votre téléphone soit endommagé en cas d'orage mais il est recommandé de débrancher le téléphone de la prise d'alimentation réseau et de la prise du téléphone pendant toute la durée de l'orage.
- Veuillez respecter les réglementations locales en vigueur en ce qui concerne la mise au rebut des matériaux d'emballage et des piles épuisées. Efforcez-vous autant que possible de recycler ces matériaux.
- Pour son alimentation électrique, le combiné téléphonique requiert deux batteries rechargeables 2 x AAA (3V) .

Etant donné que le téléphone fonctionne en envoyant des signaux radio entre la station de base et le combiné, il est possible que les personnes portant un appareil auditif puissent être victimes d'interférences (présence d'un bourdonnement en bruit de fond).

Nous recommandons de ne pas utiliser ce téléphone à proximité d'appareils médicaux de soins intensifs ou de personnes portant un stimulateur cardiaque.

Remarque Importante

Appels d'urgence

Le DP140FR Série n'est pas conçu pour permettre les appels d'urgence en cas de coupure de courant. Dans ces circonstances, veuillez prendre d'autres dispositions pour accéder aux services d'urgence. (Ceci signifie que vous devez également avoir un poste de téléphone de base, indépendant du secteur, connecté à votre ligne afin de pouvoir passer des appels en cas de panne de courant).

Si vous avez besoin d'aide

La Ligne d'aide **Lexibook®** est à votre disposition de 9 à 17 heures, du lundi au vendredi, au numéro suivant : 0892 23 27 26 (0.34 € TTC par minute).

Déballer votre DP140FR Série

La boîte contient :

- **Le combiné sans fil**, (deux combinés dans le cas d'un système **Double**, trois dans le cas d'un système **Triple** ou quatre avec un système **Quad**)
- **La base**
- **Les batteries** rechargeables ou un **bloc-pile** et un couvercle de **compartiment batteries** du combiné
- **Un cordon de ligne téléphonique**
- **Un cordon d'alimentation secteur** et un **adaptateur**

Si vous avez un système **DP140FR Série double, triple ou quad**, vous aurez également :

- Une, deux ou trois **berceaux de chargement**
- Pour chacune : un **cordon d'alimentation secteur** et un adaptateur .

Conservez les matériaux d'emballage en lieu sûr, vous pourriez en avoir besoin pour transporter l'unité.

Conservez le ticket de caisse, qui sert également de garantie.

Présentation

Touche Programme

Cette touche permet d'ouvrir et de fermer le menu de programmation.

Touche Téléphone / OK

Appuyez sur cette touche pour composer un numéro et accepter un appel. Appuyez sur cette touche en cours de programmation pour confirmer votre sélection. Cette touche permet également d'activer et de désactiver le mode Mains-libres.

Touche Recomposition / Appellant / Pause / CDS

Appuyez sur cette touche une fois pour afficher les 10 derniers numéros composés. Appuyez deux fois pour consulter la liste de présentation du numéro de l'appelant. Appuyez sur cette touche pour générer des pauses lorsque vous utilisez le téléphone sur un autocommutateur privé.

Sonnerie Désactivée / Touche

Maintenez cette touche appuyée pendant 4 secondes pour couper la sonnerie. Lorsque vous consultez un numéro de plus de 12 chiffres, appuyez sur cette touche pour faire défiler l'affichage vers la gauche.

Touche verrouillage du clavier / Sourdine / Touche

Maintenez cette touche appuyée quelques instants afin de verrouiller/déverrouiller le clavier. Appuyez sur cette touche pendant quelques secondes en cours d'appel pour couper le son du microphone (Secret). Lorsque vous consultez un numéro de plus de 12 chiffres, appuyez sur cette touche pour faire défiler l'affichage vers la droite.

Touches

Pendant la programmation, ces touches permettent de naviguer dans le menu. Elles vous permettent également de naviguer dans la liste des appelants ou des derniers numéros composés. En cours d'appel, elles permettent de modifier le volume de l'écouteur.

Touche R (Rappel)

Cette fonction de Rappel vous sera sans doute utile si vous êtes connecté à un autocommutateur privé ou si vous faites appel aux services de sélection de votre opérateur.

Témoins Charge / Occupé

Le témoin CHARGE s'allume lorsqu'une connexion avec la ligne téléphonique est établie.

Touche Localisation Combiné

Appuyez sur cette touche pour faire sonner le combiné si vous ne savez pas où il se trouve.

Touche Raccrocher / On-Off / C (Annuler)

Appuyez sur cette touche pour mettre fin à un appel. Maintenez cette touche appuyée pendant 3 secondes pour allumer et éteindre le combiné. En cours de programmation, appuyez sur cette touche pour annuler/corriger votre sélection et retourner en mode de veille.

Touche Annuaire

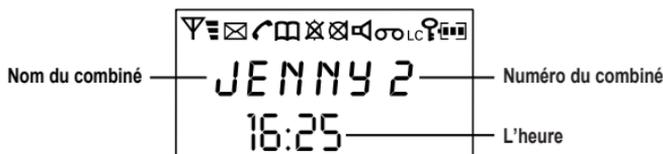
Appuyez sur cette touche pour consulter / appeler les numéros enregistrés en mémoire.

Touche Interne

Appuyez sur cette touche pour faire un appel en interne (Si vous avez plusieurs combinés).

Avant de pouvoir utiliser le combiné pour passer des appels, vous devez insérer et charger à fond les batteries, selon les indications données en pages 10 et 11.

Messages et symboles de l'écran



Au bout de 20 secondes, la durée de l'appel s'affiche et ce jusqu'à 5 secondes suivant la fin de l'appel.

Légende des symboles

	Niveau du signal	Le premier symbole s'affiche lorsque que le combiné et la base ont établi un signal. Il clignote lorsque vous êtes hors de portée de la base. Si le niveau est bas ou si le symbole clignote, rapprochez-vous de la base. Le second icône indique la force du signal entre le combiné et la base.
	Nouvel appel	Vous avez reçu des nouveaux appels et pouvez voir les numéros.
	Téléphone	Vous êtes connecté à une ligne téléphonique – votre combiné est "débranché". Ce symbole clignote lorsque votre combiné sonne pour indiquer un appel entrant (même si la sonnerie est désactivée).
	Annuaire	Vous avez appuyé sur la touche pour appeler un numéro enregistré en mémoire ou pour sauvegarder un nouveau numéro dans l'annuaire.
	Sonnerie désactivée	La sonnerie du combiné est désactivée.
	Secret	Le micro de votre combiné est en mode secret
	Messagerie vocale	Si vous avez souscrit au service de messagerie vocale de votre opérateur, ce symbole s'affiche pour indiquer que vous avez des nouveaux messages.
LC	Réseau de l'opérateur	Ce symbole apparaît si votre combiné a été réglé pour acheminer les appels non locaux via un réseau prédéterminé de votre opérateur (à l'aide d'un préfixe).
	Verrouillage	Le clavier du combiné est verrouillé.
	Niveau de charge	Chaque fois que ce symbole affiche quasiment vide, remettez le combiné sur la base pour charger les batteries. Pendant que la batterie se charge, ce symbole clignote.
	Mains libres	L'amplificateur de votre combiné est activé.

Connexion et conditions d'utilisation

Combien de téléphones est-il possible de connecter ?

Vous pouvez connecter votre DP140FR Série à une ligne non partagée (DEL) – une ligne connectée à un central local, disposant de son propre numéro de téléphone ; à une prise de prolongateur connectée à une ligne non partagée ou à une extension sur un autocommutateur privé compatible agréé. Ne connectez pas le DP140FR Série comme extension d'un téléphone public.

Le nombre équivalent de sonneries (REN) de tous les instruments (téléphones, télécopieurs, etc.) connectés à une ligne ne doit pas, au total, dépasser quatre ; sinon, un ou plusieurs d'entre eux risquent de ne pas sonner et/ou de ne pas répondre correctement aux appels. Le DP140FR Série a un REN de 1 (qui n'est pas affecté par le fait d'avoir plusieurs combinés) et la plupart des autres téléphones ont, sauf indication contraire, un REN de 1.

Choix d'un emplacement pour la base et la nacelle du chargeur

La base et le chargeur doivent chacun être placés sur une surface plate et dans une position où :

- La prise de l'adaptateur secteur peut atteindre une prise d'alimentation secteur 230 V CA facilement accessible, **ne jamais tirer sur le câble d'alimentation secteur pour l'allonger**
- **Le cordon téléphonique atteint votre prise téléphonique** ou la prise du prolongateur (base seulement, les chargeurs n'ont pas de connexion à la ligne téléphonique)
- **Il n'y a pas d'autre téléphone à proximité** – en effet, cela risque de provoquer des interférences radio en cours d'appel
- **Il n'y a pas d'évier, de baignoire, de douche** ou tout autre endroit présentant un risque d'éclaboussure ou d'humidité
- **Il n'y a pas d'autre équipement électrique à proximité** : réfrigérateur, machines à laver, fours à micro-ondes, lampes d'économie d'énergie, télévisions, etc.

Signaux radio entre le combiné et la base

Pour utiliser le combiné et la base ensemble, vous devez pouvoir établir une liaison radio entre ces derniers. Attention :

- Installez la base aussi **haut que possible** pour obtenir de meilleurs résultats ; ainsi, dans une maison à un étage, la meilleure position sera au premier étage.
- Tout **objet métallique volumineux**, entre le combiné et la base peut bloquer le signal radio.
- D'autres **structures pleines**, telles que des murs, peuvent réduire la force du signal.

Connexions secteur

IMPORTANT - Attention :

- **La base DP140FR Série** doit être utilisée avec l'adaptateur secteur, fourni avec l'unité.
- **Le chargeur DP140FR Série** doit être utilisée avec l'adaptateur secteur, fourni avec l'unité.

L'utilisation d'autres adaptateurs implique un non-respect de la norme EN60950 et invalide tout agrément délivré à cet appareil.

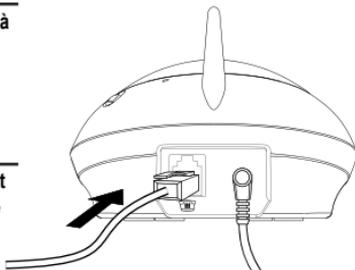
Installation

- 1. Choisissez un emplacement adapté à la base.**

Vérifiez qu'il n'y ait pas à proximité d'autres téléphones ou équipements électriques.

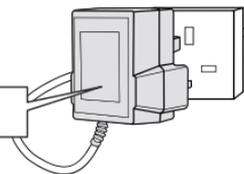
- 2. Branchez le cordon d'alimentation et le cordon téléphonique à l'arrière de la base.**

Pressez les cordons dans les rainures de sorte que la base soit bien à plat.



- 3. Branchez le bloc-secteur dans la prise secteur 230 V CA, 50 Hz.**

Voir remarque en page 9



- 4. Si vous avez un système DP140FR Série Double, Triple ou Quad...**

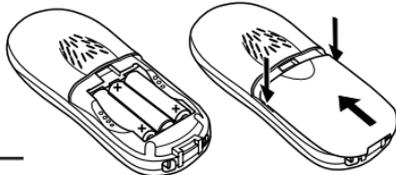
Branchez le cordon électrique au dos du chargeur. Branchez le bloc-secteur dans une prise secteur 230 V CA, 50 Hz.



5. Insérez les batteries dans le(s) combiné(s)

Insérez les piles comme indiqué.

Faites coulisser le couvercle du compartiment batterie jusqu'à ce qu'il soit en position. Respectez la polarité des piles. .



6. Chargez les batteries du combiné pendant 15 heures.

Avant la première utilisation du combiné, il est important de charger à fond les batteries. Le combiné doit "biper" lorsqu'il est correctement placé sur le berceau de charge.

Laissez le combiné sur la base ou le berceau de charge 15 heures.

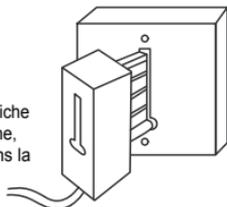


Le témoin de CHARGE s'allume.

7. Connecter la base à la ligne de téléphone.

Coupez l'alimentation au niveau de la prise secteur. Insérez la fiche de la ligne téléphonique dans la prise, comme cela est indiqué. Remettez sous tension.

Servez-vous de la fiche pour relever le cache, puis poussez-la dans la partie femelle.



Vérifiez que la prise secteur de votre téléphone soit branchée. Il ne fonctionnera pas sans alimentation.

REMARQUE : l'adaptateur secteur n'est pas une connexion à la ligne téléphonique.

Avant de démarrer

Sécurité électrique

- **La base doit éviter tout contact avec l'humidité.** L'équipement électrique peut provoquer des blessures graves si vous êtes humide ou si vous êtes en contact avec de l'eau lorsque vous l'utilisez.
- Si jamais la base tombe dans l'eau, **NE PAS** l'en sortir tant que vous n'avez pas débranché le cordon d'alimentation et la prise de raccordement téléphonique. Sortez-la ensuite de l'eau en tirant sur les cordons débranchés.
- **N'utilisez jamais** le DP140 Série à l'extérieur pendant un orage. Lorsqu'il y a des orages dans votre secteur, débranchez la ligne téléphonique et la prise secteur de la base. Les dommages provoqués par la foudre ne sont pas couverts par la garantie.

Interférences

Vous pouvez connecter votre DP140FR Série à une ligne non partagée (DEL) – une ligne connectée à un central local, disposant de son propre numéro de téléphone ; à une prise de prolongateur connectée à une ligne non partagée ou à une extension sur un autocommutateur privé compatible agréé. Ne connectez pas le DP140FR Série comme extension d'un téléphone public.

Les interférences radio de l'environnement peuvent à l'occasion provoquer une brève coupure de la liaison entre le combiné et la base lorsque vous êtes en communication. L'écran du combiné clignote brièvement, alors que l'unité passe automatiquement sur un autre canal pour rétablir la liaison.

Garder les batteries chargées

Lorsque vous n'avez pas besoin de vos combinés à proximité (par exemple la nuit) laissez-les sur la base ou sur le chargeur pour que les batteries restent chargées.

Chaque fois que le témoin de niveau de charge de la batterie de l'affichage indique "faible", remplacez le combiné sur la base ou le chargeur.

Avertissement "Hors portée"

Si vous entendez **une tonalité d'avertissement** pendant que vous vous déplacez en cours de communication et/ou si le son de l'écouteur s'affaiblit ou est déformé, vous êtes peut-être hors de portée de la base.

Approchez-vous de la base dans les 20 secondes, jusqu'à ce que la tonalité s'arrête. Dans le cas contraire, votre communication risque d'être coupée.

Lorsque vous êtes hors portée et que vous n'êtes pas en communication, l'écran du combiné indique **HORSPOREE** (recherche) et le symbole de niveau de signal clignote. Avant de pouvoir passer un appel, vous devez vous rapprocher de la base, jusqu'à ce que le nom et le numéro du combiné s'affichent et que le symbole arrête de clignoter.

(Si vous ne voulez pas entendre la tonalité d'avertissement "hors portée", vous pouvez la désactiver comme indiqué en page 26).

Nettoyage et entretien

- Ne nettoyez aucune pièce de votre DP140FR Série avec de l'essence, du dissolvant ou d'autres solvants chimiques – ceci peut provoquer des dommages définitifs qui ne seraient pas couverts par la garantie. Si besoin, **nettoyez avec un chiffon humide**.
- Gardez votre DP140FR Série à l'écart de la **chaleur**, de l'**humidité** ou de **rayons du soleil puissants**, évitez de le mouiller.
- Tout a été fait pour conférer à votre DP140 Série des normes de fiabilité élevées. Toutefois, en cas de problème, **ne tentez pas de le réparer vous-même**, consultez votre fournisseur ou la ligne d'aide Lexibook®.

Passer et recevoir des appels

Pour activer/désactiver le combiné



Maintenez la touche **RACCROCHER** appuyée pendant 3 secondes.

La fonction Mains libres



Lorsque vous appuyez sur la touche **MAINS LIBRES** (), vous pouvez entendre sans approcher l'écouteur de votre oreille.

Vous pouvez appuyer sur cette touche à un moment quelconque durant un appel ; vous devez appuyer sur la touche **RACCROCHER** () pour terminer un appel.

Pour passer un appel

1



Composez le numéro de téléphone

Si vous faites une erreur, appuyez sur la touche () pour effacer les chiffres de l'écran. Pour effacer tous les chiffres, appuyez sur () et la maintenir enfoncée.

2



Appuyez sur la touche TELEPHONE.

(Vous pouvez composer le numéro après avoir appuyé sur la touche **TELEPHONE** si vous préférez, mais vous ne pourrez pas corriger d'erreurs si vous procédez de cette manière).

Pour accepter un appel



Lorsque le combiné et la base sonnent : Appuyez sur la touche **TELEPHONE** ou pour accepter l'appel.

Pour mettre un terme à un appel



Appuyez sur la touche **RACCROCHER**, le symbole  doit disparaître de l'écran.

Rappel du dernier numéro

1



Pour rappeler le dernier numéro que vous avez composé :

Appuyez sur la touche **RECOMPOSITION**.

2



Appuyez sur la touche **TELEPHONE**.

Pour rappeler l'un des 10 derniers numéros composés :

- 1  Appuyez sur la touche  jusqu'à ce que le numéro désiré s'affiche à l'écran.
- 2  Appuyez sur la touche TELEPHONE.

Pour sauvegarder un des 10 derniers numéros composés dans l'annuaire

- 1  Appuyez sur la touche **RECOMPOSITION**.
- 2  Sélectionnez le numéro que vous désirez sauvegarder.
- 3  Appuyez sur **PROGRAMME. COPIER ANN** s'affiche.
- 4  Appuyez sur **OK**.
- 5  Saisissez le nom du contact et appuyez sur **OK**.

- 6  Appuyez sur **OK** pour valider le numéro.

Pour effacer un ou tous les derniers numéro composés

- 1  Appuyez sur la touche **RECOMPOSITION**.
- 2  Sélectionnez le numéro que vous désirez effacer.
- 3  Appuyez sur **PROGRAMME. COPIER ANN** s'affiche.
- 4  Sélectionnez **EFFACER** ou **EFF TOUT**.
- 5  Appuyez sur **OK** pour confirmer.

Secret



Pour mettre un appel "en attente", de sorte que la personne à l'autre bout du fil ne puisse pas vous entendre :

Appuyez sur la touche **SOURDINE** pendant quelques secondes.

Pendant que le micro est mis au secret, le symbole ☒ s'affiche à l'écran et vous ne pouvez appuyer sur aucune touche numérotée pour envoyer des chiffres sur la ligne.

Pour reprendre l'appel :



Maintenez appuyée la touche **SOURDINE** à nouveau.

Volume de l'écouteur



Pour régler le volume de l'écouteur ou du haut-parleur en cours d'appel.

Appuyez sur les flèches du haut et du bas pour ajuster le volume.

L'écran affiche le niveau de volume actuel (1 à 3).

(Reportez-vous également à "Tonalités et volumes", page 21).

Composition à partir de la mémoire

Vous pouvez enregistrer en mémoire jusqu'à 40 numéros dans la mémoire de chaque combiné. Chaque numéro peut avoir jusqu'à 24 chiffres ; vous pouvez enregistrer un nom comprenant jusqu'à 10 caractères avec le numéro.

Pour enregistrer un numéro

1



Appuyez sur la touche **ANNUAIRE**.

L'écran affiche **AJOUTER**.

2



Appuyez sur la touche **OK**.

NUMP s'affiche à l'écran.

3



Saisissez le nom.

4



Appuyez sur la touche **OK**.

5



Saisissez le numéro.

Remarque : si vous utilisez la fonction Présentation du numéro de l'appelant (voir page 20), vous devez enregistrer le numéro complet, y compris le code de composition IA (Interurbain) (en commençant par 0). S'il s'agit d'un numéro local, on vous facturera toujours le tarif local si vous le composez à partir de la mémoire.

6



Appuyez sur la touche **OK**.



Vous pouvez continuer à enregistrer d'autres numéros en appuyant sur **PROGRAMME**. Ou appuyez sur **RACCROCHER** pour revenir en mode de veille.



Lorsque l'annuaire n'est plus vide et que vous appuyez sur **PROGRAMME** et sélectionnez **ANNUAIRE**, vous accédez directement aux numéros et noms sauvegardés. Pour accéder au menu de l'annuaire, appuyez sur **PROGRAMME** à nouveau.

Effacer un numéro de la mémoire

1



Appuyez sur la touche **ANNUAIRE**.

2



Appuyez sur les touches  jusqu'à ce que l'écran affiche le numéro que vous voulez supprimer.

3



Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.

4



A l'aide des flèches du haut et du bas, sélectionnez **EFFACER** ou **EFF TOUT** (effacer tous les numéros).

5



Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer.

Saisie de lettres et d'autres caractères

Lorsque vous saisissez des noms (par exemple lorsque vous enregistrez des numéros en mémoire) les touches numérotées **1 à 9** vous permettent d'obtenir des lettres en fonction du nombre de fois où vous les enfoncez :

1. correspond à espace, -, 1
2. correspond à P, B, C, 2
3. correspond à Q, E, F, 3 ... etc.

Par exemple, pour saisir **JRME**, appuyez une fois sur 5, une fois sur 2, deux fois sur 6 et deux fois sur 3.

Après avoir saisi un caractère, attendez que le curseur (la ligne clignotante) se déplace jusqu'à la position suivante avant de saisir le caractère suivant.

Si vous voulez insérer une pause dans un numéro, appuyez sur la touche **APPELANT**  (vous n'aurez à le faire que si vous utilisez votre téléphone sur un autocommutateur privé).

Numéroter à partir de la mémoire

- 1  Appuyez sur la touche **ANNUAIRE**.
☰ s'affiche à l'écran.
- 2  Appuyez sur les touches  jusqu'à ce que l'écran affiche le nom ou le numéro voulu.
- 3  Appuyez sur la touche **TELEPHONE**.

Modifier un numéro de la mémoire

- 1  Appuyez sur la touche **ANNUAIRE**.
ANNUAIRE s'affiche à l'écran.
- 2  Appuyez sur les flèches du haut et du bas jusqu'à ce que le numéro à modifier s'affiche.
- 3  Appuyez sur **PROGRAMME**.
- 4  Appuyez deux fois sur la touche ▼
MODIFIER s'affiche à l'écran.
- 5  Appuyez sur la touche **OK**.
- 6  Si besoin, modifiez le nom en appuyant sur la touche **ANNULER**.
- 7  Appuyez sur la touche **OK**.
L'écran affiche le numéro correspondant.
- 8  Si besoin, modifiez le numéro, puis appuyez sur la touche **OK**.
- 9  Vous pouvez désormais continuer à modifier des numéros ou appuyez sur **RACCROCHER** pour revenir en mode de veille.

Présentation du numéro de l'Appelant

Si vous souscrivez cette fonction auprès de votre opérateur, le numéro de la personne qui vous appelle s'affiche avant que vous répondiez. Le DP140FR Série stocke les numéros des **20 derniers appels**, vous pouvez ainsi les rappeler. Chaque enregistrement de présentation du numéro de l'appelant comporte :

- **Le nom** de l'appelant, si vous l'avez déjà enregistré dans votre mémoire.
- **Le numéro** de l'appelant (jusqu'à 20 chiffres). Un numéro d'appelant ne s'affiche pas si le réseau à partir duquel il appelle ne prend pas en charge cette caractéristique. Les appelants peuvent également masquer leur identité en étant sur liste rouge. Si le numéro d'appelant n'était pas disponible, **INCONNU** s'affiche à l'écran.
- **La date et l'heure** de l'appel.

Lorsqu'il y a eu des appels auxquels vous n'avez pas répondu, le symbole ☒ s'affiche à l'écran.

Vérifier les enregistrements de la Présentation du numéro de l'appelant

1



Appuyez sur la touche **APPELANT**.

2



Appuyez sur les touches  pour faire défiler les enregistrements.

Vous verrez s'afficher **des noms ou des numéros**.
Si un nom s'affiche, pour vérifier le **numéro et l'heure de l'appel** :

3



Appuyez sur la touche **VERROUILLAGE/SOURDINE**.

Après avoir vérifié tous les enregistrements, le symbole ☒ disparaît de l'écran.

Rappeler



Pour rappeler quelqu'un qui vous a appelé :

Appuyez sur la touche **TELEPHONE** lorsque le nom ou numéro désiré s'affiche.

Pour sauvegarder un numéro de la présentation de l'appelant dans l'annuaire

- 1  Appuyez sur la touche **APPELANT**.
- 2  Sélectionnez le numéro que vous désirez sauvegarder.
- 3  Appuyez sur **PROGRAMME**.
COPIER ANN s'affiche.
- 4  Appuyez sur **OK**.
- 5  Saisissez le nom du contact et appuyez sur **OK**.

- 6  Appuyez sur **OK** pour valider le numéro.

Pour effacer un ou tous les numéros de la présentation de l'appelant

- 1  Appuyez sur la touche **APPELANT**.
- 2  Sélectionnez le numéro que vous désirez effacer.
- 3  Appuyez sur **PROGRAMME**.
COPIER ANN s'affiche.
- 4  Sélectionnez **EFFACER** ou **EFF TOUT**.
- 5  Appuyez sur **OK** pour confirmer ou appuyez sur la touche **RACCROCHER** si vous ne voulez pas supprimer l'enregistrement.


Tonalités et volumes

Mélodies du combiné

Vous avez le choix entre 8 mélodies de sonnerie pour les appels entrants externes et cinq pour les appels internes (ou lorsque vous recherchez le combiné à partir de la base).

Mélodie d'appel externe

- 1  Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.
- 2  Appuyez sur la touche ▼
SONN COMB s'affiche à l'écran.
- 3  Appuyez sur la touche **OK**.
- 4  Appuyez sur la touche ▼
MELODIE s'affiche à l'écran.
- 5  Appuyez sur la touche **OK**.
L'écran affiche **MELODIE** et la mélodie actuelle (1 à 8).
- 6  Appuyez sur les touches  pour modifier la mélodie.
Vous entendez les mélodies les unes après les autres*.
- 7  Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer la mélodie voulue.
- 8  Maintenez appuyée la touche **RACCROCHER** pour retourner en mode de veille.

* Si vous avez réglé le volume de sonnerie sur **DEACTIVE** (voir page suivante) vous n'entendez aucune mélodie à ce stade.

Volume de sonnerie du combiné

1 

Vous avez le choix entre 8 niveaux de volume.

Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.
ANNUAIRE s'affiche à l'écran.

2 

Appuyez sur la touche **▼**.
SONN COMBINÉ s'affiche à l'écran.

3 

Appuyez sur la touche **OK**.
VOL SONN s'affiche à l'écran. Appuyez sur **OK** à nouveau.
L'écran affiche le niveau actuel ou VOL NULL.

4 

Appuyez sur les touches  pour modifier le volume.

5 

Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer le volume souhaité.

6 

Maintenez appuyée la touche **RACCROCHER** pour retourner en mode de veille.

Mélodies de la base

1 

Vous avez le choix entre 8 mélodies de sonnerie pour la base.

Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.
ANNUAIRE s'affiche à l'écran.

2 

Appuyez à trois reprises sur la touche **▼**.
SONN BASE s'affiche à l'écran.

3 

Appuyez sur la touche **OK**.
VOL SONN s'affiche à l'écran.

4 

Appuyez sur la touche **▼**.
MELODIE s'affiche à l'écran.

5 

Appuyez sur la touche **OK**.
L'écran affiche **MELODIE** et la mélodie actuelle.

6 

Appuyez sur les touches  pour modifier la mélodie.

Vous entendez les mélodies les unes après les autres*.

7 

Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer la mélodie voulue.

8 

Maintenez appuyée la touche **RACCROCHER** pour retourner en mode de veille.

* Si vous avez désactivé le volume de sonnerie (voir point suivant), vous n'entendrez aucune mélodie à ce stade.

Volume de sonnerie de la base

1 

Vous avez le choix entre 8 niveaux de volume.

Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.
RINJURIRE s'affiche à l'écran.

2 

Appuyez sur la touche **▼**.
SONN BRSE s'affiche à l'écran.

3 

Appuyez sur la touche **OK**.
VOL SONN s'affiche à l'écran.

4 

Appuyez sur la touche **OK**.
VOL SONN s'affiche à l'écran et le niveau actuel ou
VOL NULL.

5 

Appuyez sur les touches  pour modifier le volume.

6 

Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer le volume voulu.

7 

Maintenez appuyée la touche **RACCROCHER** pour retourner en mode de veille.

Activer/Désactiver le bip des touches

1 

Chaque fois que vous appuyez sur une touche de votre combiné, vous entendez un bip. Vous pouvez, si vous le préférez, le désactiver.

Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.
RINJURIRE s'affiche à l'écran.

2 

Appuyez sur la touche **▼**.
COMBINE s'affiche à l'écran.

3 

Appuyez sur la touche **OK**.

4 

Appuyez sur la touche **▼**.
BIP TOUCH s'affiche à l'écran.

5 

Appuyez sur la touche **OK** pour changer l'état du bip touche. Le symbole X signifie inactif et le crochet indique actif.

6 

Maintenez appuyée la touche **RACCROCHER** pour retourner en mode de veille.

Personnalisation de votre téléphone

Nom du combiné

- 
 Le nom par défaut qui s'affiche à l'écran de votre combiné est **LEXIBOOK**. Vous pouvez le remplacer par un nom de votre choix, de maximum huit caractères.
Appuyez sur la touche **PROGRAMME**, puis sur la touche ▼ jusqu'à ce que **COMBINE** s'affiche à l'écran.
-  Appuyez sur la touche **OK**.
NOM COMB s'affiche à l'écran.
-  Appuyez sur la touche **OK**.
Le nom actuel s'affiche à l'écran.
- 
 Appuyez à plusieurs reprises sur la touche **ANNULER** pour vider l'écran, puis saisissez le nom retenu (voir également page 17).
- 
 Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer, puis maintenez appuyée la touche **RACCROCHER** pour retourner en mode de veille.

Décrocher automatiquement

- Normalement, vous devez appuyer sur la touche **TELEPHONE** pour répondre à un appel entrant. Mais si décrocher automatique et activé, lorsque votre combiné repose sur la base et qu'un appel entrant sonne, vous pouvez répondre simplement en soulevant le combiné. Pour activer la fonction décrocher automatique :
- 
 Appuyez sur la touche **PROGRAMME**, puis sur la touche ▼ jusqu'à ce que **COMBINE** s'affiche à l'écran.
 -  Appuyez sur la touche **OK**.
 -  Appuyez sur les touches (↻) pour sélectionner : **DÉCROCHE** s'affiche à l'écran.
 -  Appuyez sur la touche **OK** pour changer l'état du bip touche. Le symbole X signifie inactif et le crochet indique actif.
 -  Maintenez appuyée la touche **RACCROCHER** pour retourner en mode de veille.

! Si vous avez activé le décroché automatique, n'appuyez pas sur la touche **TELEPHONE** après avoir répondu à un appel en décrochant le combiné ; vous déconnecterez l'appel.

Langue affichée



Pour changer la langue d'affichage du téléphone :

Appuyez sur la touche **PROGRAMME**, puis sur la touche ▼ pour afficher **COMBINE**.

Appuyez sur la touche **OK**.

Appuyez deux fois sur la touche ▼.
LANGUE s'affiche à l'écran.

Appuyez sur la touche **OK**.
L'écran affiche la langue actuelle.

Appuyez sur la touche ▼ jusqu'à ce que la langue souhaitée s'affiche à l'écran.

Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer, puis maintenez appuyée la touche **RACCROCHER** pour retourner en mode de veille.

Régler la date et l'heure



Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.

Sélectionnez **DATE/HEURE**.

Appuyez sur **OK**.

Entrez le jour (JJ), le mois (MM) et l'année (AA) sur le clavier numérique.

Appuyez sur **OK**.

Entrez l'heure (HH) et les minutes (MM).

Appuyez sur **OK**.

Verrouillage du clavier

1 

Lorsque le clavier est verrouillé, aucune touche numérotée ne peut être enfoncée, vous ne pouvez donc pas faire d'appels par erreur.

Pour verrouiller le clavier :

Maintenez appuyée la touche **VERROUILLAGE CLAVIER** pendant 4 secondes.
ANNULIRE s'affiche à l'écran.

2

L'écran affiche le symbole  lorsque le clavier est verrouillé.

Pour déverrouiller le clavier :

1 

Maintenez appuyée la touche **VERROUILLAGE CLAVIER** pendant 4 secondes.

! Avec le clavier verrouillé, vous ne pouvez plus passer d'appels d'urgences.

Effacer la mémoire du combiné (annuaire et 10 derniers numéros composés)

1 

Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.

2 

Touche ▼ Sélectionnez **COMBINÉ**.

3 

Appuyez sur **OK**.

4 

Touche ▼ Sélectionnez **EFFACER**.

5 

Appuyez sur **OK**.
CONFIRMER s'affiche.

6 

Appuyez sur **OK** pour confirmer ou sur **RACCROCHER** pour annuler.

Votre code PIN de sécurité

Cette caractéristique ne vous sert que si vous envisagez de configurer l'interdiction d'appels (voir page 32). La base a un code PIN par défaut (numéro d'identité personnel) 0000. Vous pouvez remplacer ce code par tout autre code de 4 chiffres que vous devez mémoriser.

- 1  Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.
PIN/NUMÉRIQUE s'affiche à l'écran.
- 2  Utilisez la flèche du bas pour afficher :
BASE s'affiche à l'écran.
- 3  Appuyez 2 fois sur la touche **OK**.
NOUVEAU CODE s'affiche à l'écran.
- 4  Saisissez votre nouveau code **PIN** et appuyez sur la touche **OK**
- 5  Maintenez appuyée la touche **RACCROCHER** pour retourner en mode de veille.

! Si vous oubliez votre nouveau code PIN, vous devrez réinitialiser le système comme décrit en page 33, et vous perdrez tous les numéros enregistrés en mémoire.

Interdiction d'appel

La fonction d'interdiction d'appel peut vous permettre d'empêcher que certains appels soient passés à partir de votre combiné. Il y a trois niveaux d'interdiction d'appel :

- **RUCUN** – tous les appels sont autorisés. C'est l'option par défaut.
- **LOCAL** – vous pouvez passer des appels locaux, mais aucun appel longue distance (numéros commençant par 0).
- **INTERNE** – vous ne pouvez passer aucun appel sortant.

Pour activer l'interdiction d'appel (Numéros spécifiques)

-  Appuyez sur la touche **PROGRAMME**, **PROGRAMME** s'affiche à l'écran.
-  Appuyez cinq fois sur la touche **▼**, **BASE** s'affiche à l'écran.
-  Appuyez sur la touche **OK**.
-  Appuyez cinq fois sur la touche **▼**, **INTERDIRE** s'affiche à l'écran.
-  Appuyez sur la touche **OK**, **NUMERO 1** s'affiche à l'écran.
-  Appuyez sur **OK** pour sélectionner numéro 1 ou sur la flèche du bas suivie de **OK** pour sélectionner numéro 2.
-  Saisissez votre code **PIN** (par défaut 0000). 1 s'affiche à l'écran. Entrez le numéro de votre combiné. Si vous n'avez qu'un combiné, entrez 1.

Composez le numéro que vous souhaitez interdire.
-  Appuyez sur la touche **OK**.
-  Appuyez sur les touches  pour sélectionner **ACTIVATION**.
-  Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer.
-  Entrez le numéro de votre code. Le numéro du combiné s'affiche.
-  Appuyez sur le numéro du combiné dont vous désirez activer l'interdiction d'appel. **ON/OFF** s'affiche.

- 13  Appuyez sur **OK** pour changer l'état de l'activation de l'interdiction d'appel. Le symbole X signifie inactif et le crochet indique actif.
- 14  Appuyez sur **RACCROCHER** pour revenir en mode de veille.

Pour interdire un certain type d'appel

- 1  Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.
- 2  Touche ▼ Sélectionnez **BASE**.
- 3  Appuyez sur **OK**.
- 4  Touche ▼ Sélectionnez **INTERDIRE**.
- 5  Appuyez sur **OK**.
- 6  Touche ▼ Sélectionnez **TYPE**.
- 7  Appuyez sur **OK**.
- 8  Saisissez le numéro de votre code.
Le numéro du combiné s'affiche.
- 9  Appuyez sur le numéro du combiné dont vous désirez activer l'interdiction d'appel.
- 10  Sélectionnez **AUCUN**, **LOCAL** ou **INTERNE** et appuyez sur **OK** pour confirmer.
- 11  Appuyez sur **RACCROCHER** pour revenir en mode de veille.

Appel Babysitter (BabyCall)

Cette option étant activée, le combiné DP140FR Séries ne peut pas être utilisé pour passer des appels extérieurs à l'exception d'un numéro que vous avez programmé. Lorsque vous appuyez sur une touche quelconque, à l'exception de la touche **PROGRAMME**, le numéro programmé est automatiquement composé.

! **Babycall étant activé, il n'est pas possible de passer des appels d'urgence, sauf si vous avez programmé un numéro d'urgence, comme numéro BabyCall. N'oubliez pas que le numéro que vous avez programmé sera automatiquement composé lorsqu'une touche quelconque est enfoncée.**

Avant d'activer BabyCall, vous devez commencer par programmer le numéro de téléphone.

Programmer le numéro BabyCall

-  Appuyez sur la touche **PROGRAMME**, **NUMÉRIQUE** s'affiche à l'écran.
-  Appuyez sur la touche **▼**, **BABYCALL** s'affiche à l'écran.
-  Appuyez sur la touche **OK**.
-  Appuyez sur la touche **▼** une ou deux fois jusqu'à ce que **NUMÉRO P** s'affiche à l'écran.
-  Appuyez sur la touche **OK**.
-  Saisissez le numéro (jusqu'à 20 chiffres).
-  Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer.

Modifier un numéro BabyCall

-  Passez à l'étape 5 en page 34 (Appuyez sur la touche **OK**)
-  Appuyez et maintenez enfoncée la touche **RACCROCHER** pour vider l'écran.
-  Saisissez le nouveau numéro et appuyez sur la touche **OK**.

**Pour activer /
désactiver
l'appel BabyCall**

- 1  Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.
RINJURE s'affiche à l'écran.
- 2  Appuyez sur la touche ▲
BABYCALL s'affiche à l'écran.
- 3  Appuyez sur la touche **OK**
ON/OFF s'affiche à l'écran.
- 4  Appuyez sur **OK** pour changer l'état de l'activation du
Babycall. Le symbole X signifie inactif et le crochet
indique actif.
- 5  Appuyez sur **RACCROCHER** pour revenir en mode
de veille.



Tant que BABYCALL est affiché à l'écran, appuyer sur une touche quelconque déclenche automatiquement un appel au numéro Babycall.

Réinitialisation du système

! Si vous réinitialisez le système, vous perdrez toutes les informations enregistrées (y compris les numéros en mémoire) et toutes les fonctions reviendront à leurs paramètres par défaut.

! Si vous réinitialisez le système, vous devez déconnecter le cordon de la ligne téléphonique au dos de la base afin de ne pas être interrompu par les appels entrants.

Deux méthodes permettent de réinitialiser le système. Vous n'aurez besoin de la seconde que si vous avez un code PIN (voir page 31) et si vous l'avez oublié. Le PIN sera réinitialisé à 0000.

Réinitialisation de la base avec le code PIN

-  Appuyez sur la touche **PROGRAMME**, **CONFIRMER** s'affiche à l'écran.
-  Appuyez quatre fois sur la touche **▼**, l'écran affiche **BASE**.
-  Appuyez sur la touche **OK**.
-  Appuyez trois fois sur la touche **▼**, **DEFAULT** s'affiche à l'écran.
-  Appuyez sur la touche **OK**, **CONFIRMER?** s'affiche à l'écran. Appuyez sur **OK** une seconde fois.
-  Saisissez votre code **PIN** (par défaut 0000), **CONFIRMER** s'affiche.
-  Appuyez sur la touche **OK**.
Vous entendez une tonalité de confirmation du combiné.

Réinitialiser sans le code PIN

- Retirez les batteries du combiné.
-  Appuyez et maintenez la touche **(*)** (Etoile) enfoncée pendant que vous remplacez les batteries. **DEFAULT** s'affiche à l'écran.
-  Relâchez la touche **(*)** (Etoile) et appuyez sur la touche **OK**.
Vous entendez une tonalité de confirmation du combiné et de la base et **CHERCHER** s'affiche à l'écran pendant quelques secondes.

Utilisation avec plusieurs combinés

Si vous avez un système **DP140FR Séries double, triple ou quad**, vous aurez déjà deux, trois ou quatre combinés. Vous pouvez également acheter séparément des combinés supplémentaires et des chargeurs ; ils sont fournis en tant que système **Lexibook® DP140FR Série**.

Vous pouvez avoir **jusqu'à 5 combinés, numérotés 2, 3, 4 et 5**. Lorsque plusieurs combinés sont enregistrés sur votre base, vous pouvez :

- Passer des **appels internes** d'un combiné à l'autre,
- Passer un **nouvel appel interne** pendant que vous êtes en communication avec l'extérieur,
- Faire la **navette** entre l'appel extérieur et un appel interne,
- **Transférer** un appel externe d'un combiné à l'autre,
- Etablir une **conférence à trois** entre vous, un appel externe et un appel interne.

Chaque combiné a son propre numéro : **1, 2, 3, 4 ou 5** qui s'affiche à droite de l'écran.

Vous pouvez modifier le nom du combiné et remplacer **LEXIBOOK** par un nom de votre choix en suivant la procédure décrite en page 28.

A noter :

- Parmi les combinés enregistrés sur une seule base, seul un **appel externe et deux appels internes** peuvent avoir lieu en même temps ;
- Si vous tentez de faire un appel externe alors qu'un autre combiné est déjà en ligne, vous aurez une tonalité "**occupé**".
- Si vous tentez d'établir un appel interne lorsqu'un appel interne est déjà en cours, vous entendrez la tonalité "**occupé**".

Enregistrement de nouveaux combinés

! Si vous avez un système DP140FR Série double, triple ou quadruple, tous les combinés livrés avec votre base sont déjà enregistrés sur cette dernière : le premier porte le numéro 1, le second le numéro 2, etc. Vous n'avez pas à les réenregistrer sauf en cas de problème.

Si vous avez acheté séparément de nouveaux combinés, vous devrez les enregistrer chacun sur votre base de départ.

Pour enregistrer un combiné

1



Appuyez et maintenez la touche de localisation du combiné sur la base pendant environ 3 secondes, jusqu'à ce que vous entendiez deux bips courts.

Vous avez désormais 3 minutes pour enregistrer le combiné.

2



Appuyez sur la touche **PROGRAMME**.

3

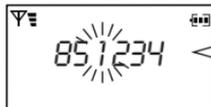


Appuyez sur la flèche du bas 6 fois pour afficher **AJOUT COMB.**

4



Appuyez sur la touche **OK**.
L'écran affiche :



Si un numéro ne clignote pas, le combiné est déjà enregistré à cette base.

5



Saisissez sur la base un numéro qui ne clignote pas.

6



Saisissez votre **PIN** (par défaut 0000) et appuyez sur la touche **OK**.

L'écran affiche **PATIENTEZ**. Après quelques instants, lorsque le combiné trouve la base, un numéro s'affiche à l'écran.

7



Les numéros affichés indiquent les numéros de combiné toujours libres. Saisissez un numéro de combiné toujours libre.

Une fois que le nouveau combiné est enregistré sur votre base, l'écran affiche son numéro.



C'est le numéro du nouveau combiné (dans cet exemple, c'est le second enregistré sur la base).

Pour dés-enregistrer un combiné

1 

Vous en aurez besoin pour remplacer un combiné défectueux si plusieurs combinés sont enregistrés sur votre base. Appelez la ligne d'aide Lexibook® au 0892 23 27 26 (0.34 € /minute) si vous avez besoin de plus de conseils.

Appuyez sur la touche **PROGRAMME**,
RINNUAIRE s'affiche à l'écran.

2 

Appuyez sept fois sur la touche ▼,
RINNU COMB s'affiche à l'écran.

3 

Appuyez sur la touche **OK**.

4 

Saisissez le numéro du combiné que vous souhaitez dés-enregistrer.

! Vous ne pouvez pas dés-enregistrer le combiné que vous utilisez.

Enregistrement sur une marque différente de la base

Votre DP140FR Série peut être enregistré sur toute base compatible GAP; vous pouvez également enregistrer tout autre combiné compatible GAP sur votre base DP140FR Série. **Nous ne garantissons pas que toutes les caractéristiques ou l'affichage des messages seront disponibles en utilisant l'équipement d'autres fabricants.**

- 1 Suivez les instructions données dans le Guide de l'utilisateur de la **base** pour mettre la base en mode enregistrement.
- 2 Suivez les instructions du Guide de l'utilisateur du combiné pour enregistrer le combiné (page 35).

Si vous avez besoin d'entrer un code PIN pour la base, reportez-vous au Guide de l'utilisateur de la base.

Si vous avez des problèmes, contactez la ligne d'aide **Lexibook®**.

Appel en interne et transfert d'appel

Appel en interne



Appuyez sur la touche **INTERNE**
Vous entendez la tonalité.



Entrez le numéro de l'autre combiné (1, 2, 3, 4 ou 5)

Ou composez le 9 pour appeler tous les autres combinés.



Appuyez sur **TELEPHONE** pour répondre à un appel interne.

Le numéro de l'autre combiné s'affiche à l'écran. Sur son écran, votre numéro s'affiche et le symbole **INT** clignote. Lorsque l'utilisateur de l'autre combiné appuie sur la touche **TELEPHONE** pour répondre, vous serez connecté.

Mettre fin à une communication en interne



Appuyez sur la touche **RACCROCHER** de votre combiné

L'autre personne entendra une tonalité occupé et doit également appuyer sur la touche **RACCROCHER** pour raccrocher.

Transfert d'appel



Appuyez sur la touche **INTERNE** et entrez le numéro de l'autre combiné (1, 2, 3, 4 ou 5)



L'appel externe est mis en attente. Lorsque l'autre combiné répond, vous pouvez parler avec l'utilisateur. Si l'autre combiné ne répond pas, vous pouvez revenir à l'appel extérieur en appuyant une nouvelle fois sur la touche **INTERNE**.



Pour transférer l'appel extérieur vers l'autre combiné : Appuyez sur la touche **RACCROCHER** pour accrocher et transférer l'appel.

Basculer entre deux appels et conférence

Basculer d'un appel à un autre



Lorsque vous avez un appel externe et un appel interne en cours, procédez comme suit :

Appuyez sur la touche **INTERNE** pour parler alternativement à l'un ou à l'autre, en mettant le second interlocuteur en attente



Vous pouvez transférer l'appel externe vers l'autre combiné en appuyant sur la touche **RACCROCHER** tout en étant connecté à l'appel interne.

Si vous appuyez sur la touche **RACCROCHER** alors que vous êtes connecté à l'appel externe, vous le déconnecterez.

Si l'utilisateur de l'autre combiné appuie sur la touche **RACCROCHER** pour raccrocher, vous resterez connecté à l'appel externe.

Conférence à trois

1

Pour établir une conférence à trois entre vous-même, un appel extérieur et un appel interne avec un autre combiné :

Etablissez ou répondez à un appel externe.

2



Appuyez sur la touche **INTERNE** et saisissez le numéro de l'autre combiné.

L'autre utilisateur répond en appuyant sur la touche **RACCROCHER**.

3



Appuyez sur la touche * **étoile** et maintenez-la enfoncée 2 secondes.

Vous entendez une tonalité de confirmation lorsque votre appel conférence est connecté.

Si l'un des utilisateurs de combiné appuie sur la touche **RACCROCHER**, l'autre utilisateur restera connecté à l'appel extérieur.

Répondre à un appel externe pendant un appel interne

1



Lorsque vous êtes en appel interne et qu'un appel externe arrive, une tonalité de Nouvel appel viendra s'ajouter à votre conversation pour vous indiquer que quelqu'un tente de vous joindre.

Pour répondre à un appel externe :

Appuyez sur la touche **R** pour mettre un terme à l'appel interne.

Pour répondre à l'appel externe tout en gardant l'appel interne en attente :

2



Appuyez sur la touche **INTERNE**.

Spécifications

Standard	DECT (Télécommunications numériques européennes sans fil)
Bande de fréquence	1,88 à 1,9 GHz (bande passante 20 MHz).
Portée	Jusqu'à 300 m en extérieur, jusqu'à 50 m en intérieur
Autonomie	Veille : 100 heures ; conversation : 9 heures avec amplificateur désactivé, environ 1 heure avec amplificateur, temps de charge de la batterie : 15 heures.
Plage de température	Exploitation 0°C à 40°C Entreposage -20°C à 60°C.
Alimentation électrique	Combiné - 3 batteries rechargeables 550 mAh NiMH (Nickel Métal Hydride). Base/nacelle du chargeur – entrée, 230VCA, 50 Hz, sortie AC 9 V, 300 mA, polarité -- (- +).
Spécification de port	Le port  (connecté à l'alimentation secteur) est un port SELV selon EN41003. Le port  (connecté à la ligne téléphonique) est un port TNV selon EN41003.
Compatibilité PBX	Rappel avec pause minutée : 250ms. Longueur de pause (en utilisant la touche APPELANT) : 3s secondes. Type de signalisation : DTMF (multifréquence à deux tonalités) également appelée numérotation par tonalité.
Connexion réseau	Cet équipement ne doit être utilisé qu'en France. Le fonctionnement sur des points de raccordement de réseau téléphonique public commuté d'autres pays ne peut être garanti.

Lexibook® mène une politique d'amélioration continue de ses produits et, en cela, se réserve le droit d'apporter des modifications au produit et à ses fonctions sans préavis.

Problèmes - Solutions

! L'entretien du DP140FR Série relève d'ingénieurs expérimentés. **NE JAMAIS** tenter de réparer ou de régler vous-même l'appareil – vous risquez de ne faire qu'empirer le problème et d'annuler la garantie.

Toujours commencer par vérifier que :

- Vous avez suivi les étapes énoncées en pages 10 à 13 pour installer et configurer votre DP140FR Série.
- Tous les cordons sont bien insérés dans leurs prises respectives.
- L'alimentation secteur est activée au niveau de la prise.
- Les batteries du combiné sont bien installées et ne sont pas déchargées.

Utilisation normale du téléphone

"Je ne peux pas passer ni accepter d'appels."

Vérifiez que l'adaptateur secteur de la base est branché et qu'il est sous tension. La base doit être raccordée au secteur pour que le téléphone puisse fonctionner normalement, pas simplement pour recharger les batteries.

Vérifiez que vous utilisez le câble téléphonique fourni avec votre DP140FR Série. D'autres câbles peuvent ne pas fonctionner. Rapprochez le combiné de la base.

Vérifiez le symbole de niveau de charge de batterie à l'écran. S'il indique que la batterie est déchargée, remplacez le combiné sur la base ou le chargeur pour recharger les batteries.

Coupez l'alimentation au niveau de la prise secteur, attendez quelques secondes, puis remettez sous tension. Ceci peut résoudre le problème.

Si vous ne pouvez toujours pas passer d'appels, tentez de réenregistrer le combiné, comme décrit en page 35.

"Lorsque j'appuie sur les touches du combiné, rien ne se passe."

Vérifiez que les batteries du combiné sont bien installées. Si le témoin de charge de batterie affiche "déchargé", rechargez les batteries.

Appuyez sur la touche **OK** et la maintenir jusqu'à ce que le combiné s'anime. La touche **OK** active et désactive le combiné.

Vérifiez qu'un symbole de "clé" s'affiche à l'écran. Si tel est le cas, le clavier est **verrouillé**. Passez à la page 27 pour voir comment le déverrouiller.

Utilisation normale du téléphone

"Lorsque j'appuie sur les touches du combiné, des chiffres s'affichent à l'écran, mais je ne peux pas passer d'appel extérieur."

L'**interdiction d'appel** a peut être été paramétrée. Pour plus de détails, reportez-vous à la page 29.

Tentez de rapprocher le combiné de la base.

Essayez une **position différente** pour la base, plus haut ou plus éloignée de tout autre équipement électrique.

"Le téléphone ne sonne pas."

Vérifiez que l'**adaptateur secteur** de la base est branché et que l'unité est sous tension.

La base a besoin d'être sous tension pour que le téléphone fonctionne normalement Pas seulement lors de la charge de la batterie.

Vérifiez que vous utilisez le **câble téléphonique** fourni avec votre DP140FR Série. D'autres câbles peuvent ne pas fonctionner.

Vérifiez que vous n'avez pas réglé la **mélodie de la sonnerie** sur Désactivé... voir pages 22 et 23 pour plus de renseignements.

Vérifiez que la **valeur REN totale** de l'ensemble de l'équipement connecté à votre ligne téléphonique ne dépasse pas 4 (voir page 8). Déconnectez un ou plusieurs téléphones et voir si cela aide.

"Mon appel a été coupé lorsque je me suis trouvé hors portée. Je ne peux plus utiliser mon combiné."

Rapprochez le combiné de la base avant de faire une nouvelle tentative.

"Il y a des interférences, du bruit ou un écho sur la ligne."

Rapprochez le combiné de la base ou mettez-le dans une position différente.

Essayez de déplacer la base de sorte qu'elle ne se trouve pas à proximité d'un autre équipement électrique, télévision ou ordinateur, par exemple.

Si vous utilisez une **boîte d'acheminement** (prise intelligente) , déconnectez-la, puis passez un appel. Si le son est normal, dans ce cas, c'est le boîtier d'acheminement qui est à l'origine du problème.

Vous obtiendrez les meilleurs résultats si vous installez la base aussi haut que possible. Par exemple, dans une maison à un étage, le premier étage est un endroit idéal.

"Lorsque j'appuie sur la touche TELEPHONE, j'entends un bruit fort."

Le bruit étrange est provoqué par des interférences. Déconnectez le cordon d'alimentation secteur du dos de la base, puis attendez 30 secondes avant de le reconnecter.

"J'entends des "bips" dans mon combiné pendant que je suis en communication."

Vous pouvez vous trouver **hors de portée** de la base. Rapprochez-vous, sinon votre appel peut être coupé.

Vérifiez le **témoin de charge de batterie**. S'il indique que la batterie est déchargée, rechargez les batteries.

"Le volume de l'écouteur est faible lorsque j'ai un appel."

Vérifiez que vous tenez correctement l'écouteur sur votre oreille.

Ajustez le volume comme cela est décrit en page 16.

"La fonction Présentation du numéro de l'appelant ne fonctionne pas."

Vous **devez souscrire** à ce service auprès de France Telecom ou de votre prestataire de services.

L'appelant peut avoir **dissimulé** son numéro en étant sur liste rouge. Il peut appeler à partir d'un réseau qui ne transmet pas l'ID d'appelant (par exemple, dans le cas d'un appel international).

"J'ai tenté à plusieurs reprises de passer un appel, mais j'entends la tonalité Occupé et le témoin OCCUPE de la base ne s'allume pas."

Vérifiez l'écran du combiné. S'il indique : NOT SUB ou BASE... vous devez réenregistrer le combiné selon la procédure indiquée en page 40.

Si l'écran affiche [CHERCHE], vérifiez que le cordon d'alimentation secteur est branché à l'arrière de la base et que l'adaptateur est branché dans la prise et qu'il est sous tension.

Si plusieurs combinés sont enregistrés sur votre base, vérifiez que l'autre combiné n'est pas déjà utilisé pour un appel.

Utilisation avec plusieurs combinés

"Je ne peux pas transférer un appel."

Vérifiez que l'autre combiné est dans la portée de l'unité de base et n'est pas occupé à passer un appel.

Vérifiez que vous composez le bon numéro (1 à 5) pour l'autre combiné.

Batteries

"Les batteries du combiné se déchargent en une à deux heures."

Avant votre première utilisation du combiné, vous devez le laisser reposer sur la base ou le chargeur **pendant 15 heures** pour charger complètement les batteries.

Il peut être nécessaire de **remplacer les batteries** (voir au verso).

"Le témoin de charge de la base ne s'allume pas."

Nettoyez les contacts de charge de la batterie avec un chiffon sec.

Vérifiez les connexions entre la base et la prise d'alimentation secteur.

"Je tente de recharger les batteries, mais je continue à recevoir un avertissement indiquant qu'elles sont déchargées."

Il peut être nécessaire de **remplacer le bloc-batterie**. Pour savoir comment trouver des batteries de remplacement, appelez la **ligne d'aide Lexibook® au 0892 23 27 26 (0.34 € TTC par minute)**.

Jetez les batteries usées de manière sûre – ne jamais les brûler ou les mettre dans un endroit où elles risquent d'être percées.

Utilisation d'un autocommutateur privé

"Le rappel du dernier numéro et/ou la composition à partir de numéros en mémoire ne fonctionnent pas sur un PBX."

Lorsque vous faites un appel pour la première fois, appuyez sur la touche **APPELANT**  pour obtenir une pause entre le code d'accès à la ligne extérieure (par exemple 9) et le numéro de téléphone. Vous devez ensuite pouvoir recomposer le numéro.

Lorsque vous enregistrez les numéros en mémoire, vous pouvez inclure le chiffre d'accès à la **ligne extérieure** (par ex. 9) avec chaque numéro.

Si votre autocommutateur privé exige d'attendre une seconde tonalité de composition avant de composer le numéro de téléphone, appuyez sur la touche **APPELANT**  pour introduire une pause entre le code d'accès et le numéro.

"Mon système DP140FR Série ne fonctionne pas correctement sur un autocommutateur privé."

Vous avez peut être besoin de modifier le réglage de "rappel". Demandez conseil à la ligne d'aide **Lexibook®**. Il est conseillé d'avoir à portée de main la documentation de votre autocommutateur privé lorsque vous passez cet appel.

Si le défaut persiste

- Déconnectez tous les autres instruments connectés à la même ligne que le DP140FR Série et voyez si vous pouvez passer un appel.
- Déconnectez la base de la ligne de téléphone et branchez un téléphone différent dans la prise de téléphone principale. Tentez d'établir un appel. Si cela marche, la ligne est OK.
- Si l'appel ne fonctionne pas et que vous utilisez un adaptateur de prise deux voies, retirez-le et branchez un téléphone directement dans la prise. Si l'appel fonctionne désormais, l'adaptateur est sans doute défectueux.
- Si vous ne pouvez pas faire d'appel, le défaut peut venir de la ligne du central. Contactez le prestataire de service (Ingénieurs France Telecom sur le 1014) ou votre société de câble.
- Si vous ne pouvez toujours pas identifier la cause du problème, contactez **la ligne d'aide Lexibook® au 0892 23 27 26 (0.34 € TTC par minute)**.

- Le contenu de ce mode d'emploi peut changer sans préavis.
- Aucune partie de ce mode d'emploi ne doit être reproduite sans le consentement écrit du fabricant.

LEXIBOOK®

Déclaration de conformité

Lexibook® S.A.

Type de produit : Téléphone DECT
Modèle : DP140FR Série

Ce produit est conforme aux exigences principales imposées à l'équipement de terminaux de Radio et de Télécommunications ci-dessous :

Directive R&TTE	1999/5/EC
Directive basse tension	73/23/EEC
Directive CEM	89/336/EEC

et avec les normes :

Radio :	EN 301 406
EMC :	EN 301489 - 1, EN 301489 - 6
Sécurité :	EN 60950
Autre :	TBR10

Pour plus d'informations, contactez notre SAV.

Fait le 12 juillet 2005

Denis Mauduit

Responsable qualité
Déclaration de conformité



Désignation de l'article : _____

Date d'acquisition : _____

Nom de l'acheteur : _____

Adresse : _____

CONDITIONS DE VALIDITE DE LA GARANTIE

Ce produit est couvert par notre garantie de deux ans.*

Pour toute mise en œuvre de la garantie ou de service après vente, vous devez vous adresser à votre revendeur muni de cette carte et de votre preuve d'achat. Pour qu'elle soit valable, cette carte de garantie doit porter obligatoirement le cachet du vendeur avec la date d'acquisition et être accompagnée de votre preuve d'achat. Notre garantie couvre les vices de matériel ou de montage imputables au constructeur à l'exclusion de toute détérioration provenant du non-respect de la notice d'utilisation ou de toute intervention intempestive sur l'article (telle que démontage, exposition à la chaleur ou à l'humidité...).

* N'inclut pas la détérioration de l'écran LCD.

Veuillez nous expliquer de façon précise la nature de la panne :

Fabricant :

Lexibook SAV

2, av de Scandinavie

91953 Courtaboeuf cedex

Assistance technique : 0892 23 27 26 (0.34 € / minute)

Fax : 0173232304

Site internet : <http://www.lexibook.com>



Informations sur la protection de l'environnement

Tout appareil électrique usé est une matière recyclable et ne devrait pas faire partie des ordures ménagères! Nous vous demandons de bien vouloir nous soutenir en contribuant activement au ménagement des ressources et à la protection de l'environnement en déposant cet appareil dans des sites de collecte (si existants).



DP140FRsérieIM0206